

Happy Home Bergamo

Via Pietro Ronzoni, 10 – 24128 – Bergamo – BG – Italia

Host: +39 375 603 9997 (Backup: +39 347 273 8291 / +39 347 988 8698)

www.happyhomebergamo.it – info@happyhomebergamo.it

Codice Identificativo CIR 016024-CIM-00586 - CIN IT016024B4UKSSUN7L

Registrazione documenti

Per la legge italiana, tutti gli ospiti devono registrare i propri **dati** e mandare **3 foto** dei propri documenti **prima del Check-In**: **Carta di Identità** per EU (Unione Europea) oppure **Passaporto** per extra EU.

La **patente di guida** non è considerato un documento valido per la registrazione.

Gli ospiti riceveranno via email (dal nostro servizio automatico **Vikey**) un modulo di registrazione da compilare facilmente online; in caso di difficoltà contattate Host che vi aiuterà per la registrazione.

Per la legge italiana, senza registrazione, i clienti non saranno autorizzati a entrare in casa.

I **clienti Italiani** devono anche indicare il loro **Codice Fiscale** per l'emissione della **ricevuta**, per l'importo pagato a Airbnb. **Fattura Elettronica su Partita IVA** disponibile su richiesta.

E' permesso ricevere brevi visite di amici, ma solo le persone registrate possono pernottare.

Il cliente registrante su Airbnb o Booking deve essere il primo nome a registrarsi su Vikey, poi a seguire tutti gli altri ospiti.

Documents Registration

By Italian law, all guests must register their **data** and send **3 photos** of their documents **before Check-In**: **Identity Card** for EU (European Union) or **Passport** for non-EU.

The **driving license** is not considered a valid document for registration.

Guests will receive by email (from our automatic **Vikey** service) a registration form to be filled in easily online; in case of difficulty contact Host who will help you with the registration.

According to Italian law, without registration, customers will not be allowed to enter the house.

It is allowed to receive short visits from friends, but only registered people can stay overnight.

The customer registering on Airbnb or Booking must be the first name to register on Vikey, then all other guests will follow.

Enregistrement des documents

Selon la loi italienne, tous les clients doivent enregistrer leurs **données** et envoyer **3 photos** de leurs documents **avant l'enregistrement**: **Carte d'Identité** pour l'UE (Union Européenne) ou **Passeport** pour les pays non membres de l'UE.

Le **permis de conduire** n'est pas considéré comme un document valide pour l'enregistrement.

Les clients recevront par e-mail (de notre service automatique **Vikey**) un formulaire d'inscription à remplir facilement en ligne; en cas de difficulté contactez l'Hôte qui vous aidera à l'inscription.

Selon la loi italienne, sans inscription, les clients ne seront pas autorisés à entrer dans la maison.

Il est permis de recevoir de courtes visites d'amis, mais seules les personnes inscrites peuvent passer la nuit.

Le client qui s'inscrit sur Airbnb ou Booking doit être le premier nom à s'inscrire sur Vikey, puis tous les autres invités suivront.

Dokumentenregistrierung

Nach italienischem Recht müssen alle Gäste **vor dem Check-In** ihre **Daten** registrieren und **3 Fotos** ihrer Dokumente senden: **Personalausweis** für EU-Staaten (Europäische Union) oder **Reisepass** für Nicht-EU-Staaten.

Der **Führerschein** gilt nicht als gültiges Dokument für die Registrierung.

Gäste erhalten per E-Mail (von unserem automatischen **Vikey** Service) ein Anmeldeformular, das sie einfach online ausfüllen können; Bei Schwierigkeiten wenden Sie sich bitte an den Gastgeber, der Ihnen bei der Registrierung behilflich sein wird.

Nach italienischem Recht ist es Kunden ohne Registrierung nicht gestattet, das Haus zu betreten.

Der Empfang von Kurzbesuchen von Freunden ist erlaubt, Übernachtungen sind jedoch nur angemeldeten Personen gestattet.

Der Kunde, der sich auf Airbnb oder Booking registriert, muss der erste sein, der sich auf Vikey registriert, dann folgen alle anderen Gäste.

Registro de documentos

Por ley italiana, todos los huéspedes deben registrar sus **datos** y enviar **3 fotos** de sus documentos **antes del Check-In**: **Documento de Identidad** para UE (Unión Europea) o **Pasaporte** para fuera de la UE.

El **permiso de conducir** no se considera un documento válido para el registro.

Los huéspedes recibirán por correo electrónico (de nuestro servicio automático **Vikey**) un formulario de registro para completar fácilmente en línea; en caso de dificultad póngase en contacto con Host que le ayudará con el registro.

De acuerdo con la ley italiana, sin registrarse, los clientes no podrán ingresar a la casa.

Está permitido recibir visitas breves de amigos, pero solo las personas registradas pueden pernoctar.

El cliente que se registra en Airbnb o Booking debe ser el primer nombre para registrarse en Vikey, luego todos los demás huéspedes lo seguirán.

Carta di Identità – Identity Card – Carte d'Identité – Personalausweis – Documento de Identidad

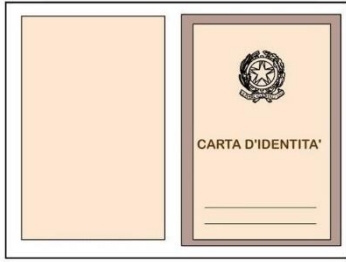


Photo 1

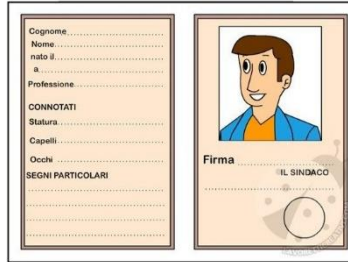


Photo 2



Photo 3 (Selfie)

- Per i **minorenni** è possibile omettere la foto numero 3 (Selfie), basta ricaricare nuovamente la foto numero 1.
- For **minors** you can omit photo number 3 (Selfie), just reloading photo number 1 again.
- Pour les **mineurs**, vous pouvez omettre la photo numéro 3 (selfie), il suffit de recharger à nouveau la photo numéro 1.
- Bei **Minderjährigen** können Sie Bild 3 (Selfie) weglassen und einfach Bild 1 erneut laden.
- Para **menores** de edad pueden omitir la foto número 3 (Selfie), simplemente recargando nuevamente la foto número 1.

Carta di Identità – Identity Card – Carte d'Identité – Personalausweis – Documento de Identidad



Photo 1



Photo 2



Photo 3 (Selfie)

Passaporto – Passport – Passeport – Reisepass – Pasaporte



Photo 1



Photo 2



Photo 3 (Selfie)

Patente di guida – Driving License – Permis de Conduire – Führerschein – Permiso de Conducir

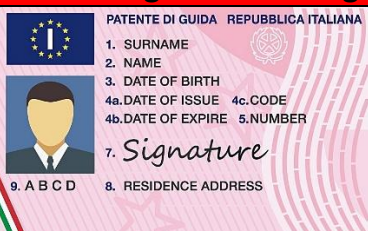


Photo 1

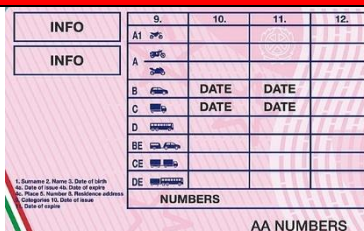


Photo 2



Photo 3 (Selfie)